

(नेपाल राष्ट्र बैंकबाट "क" वर्गको इजाजत पत्र प्राप्त संस्था)

	कुमारी बैं	क लिमिटेड
	Kumari B	ANK LIMITED
	सबैका लागि	. सधैका लागि

For Office Use Only									
Customer 1	<b>D</b> :								
पति •									7

बैंक प्रयोजनको लागि मात्र

Date:

0 7 / 1 5 / 2 0 2 0

TEST	Branch		
		<del></del>	<del></del>

		संयुक्त खाता र / Joint Acco													
(Please c	omplete all details	in CAPITAL	Letters	and str	ike out	the no	on-a <sub>l</sub>	pplice	able fi	eld/b	oox)				
कृपया तल उल्लेखित विवरण अनुसा (Please open an account as per the		. •			गगउनुहं	ोस् ।									
खाताको किसिम Type of Account	बचत Saving	चल्ती Current		अन्य Other	(उल्लेख s (Spec	ा गर्नुह cify)	ोला)	:	• • • • • • •				 	••••	
खाताको मुद्रा Currency of Account	नेपाली रुपैंया Nepali Rupee				(उल्लेख s (Spec		ग्रेला)	:				• • • • • •	 	••••	
	एकल आवे	आवेदकहरुव दक / आवदेक					ant-1	1)							
लिङ्ग पुरुष Gender	महिला Female	अन्य Others													
नाम (Name) (नेपाली तथा अंग्रेज	ती दुवैमा / In both Ne	epali and Engli	ish)												
श्रीमान् /श्रीमती / सुश्री / नाबालव (Mr./Mrs./Ms./Minor)	NABINA	AAWA	L												
जन्म मिति (वि.सं.) / (Date of I जन्म मिति (ई.सं.) / (Date of I		D D M	M M Y	Y Y Y Y	Y Y Y Y		ट्रयता tiona						 	• • • • •	•••
संरक्षकको नाम (नाबालकको ह Guardian's Name (In case of M						ाबालव Guard					••••	• • • • • •	 ••••		••
		संयुक्त ३ Joint Ap													
लिङ्ग पुरुष Gender Male	महिला Female	अन्य Others													
नाम (Name) (नेपाली तथा अंग्रेज	ती दुवैमा / In both Nep	oali and Englis	h)												
श्रीमान्/श्रीमती/सुश्री/नाबालव (Mr./Mrs./Ms./Minor)	P:														
जन्म मिति: (Date of Birth)	D D M M	YYY	Y	राष्ट्रिय (Nation		•••••			• • • • • • •				 		
*दुई जना भन्दा वढी आवेदक भएकें (In case of two or more applicants				ो छुट्टै पा	नामा दि	नुहोला ।	/								

खातावालाको हस्ताक्षर (Signature of Account holder)

# ग्राहक पहिचान विवरण (Know Your Customer Details)\*

एकल आवेदक तथा नाबालकको संरक्षकले तलका खालि ठाउँहरुमा विवरण भर्नुहोला। (Sole applicants and the guardian of the minor, please fill the following details.)

		पारचय विवरण (Pers	sonal Details):				
नागरिक	ता नं : 123	जारी गर्ने जिल्ला :		जारी मिति :			
	ship No.)	(Issued District)		(Issued Date)			
पासपाट	न. :	जारी गर्ने जिल्ला :		. जारा मात :			
(Passpo	rt No.)	(Issued District)		(Issued Date)			
कर्ने निव	<b>जाय वा संस्थाका कर्मचारीको</b>	हकमा परिचयपत्रको छविचित्रः	ा छ ा	छैन ┌─ आवश्य	ाक नरहेको		
9			Yes				
(Copy o	of Employee ID card for the e	mployee of institutions)	i res	No UNot re	equired)		
हालको	ठेगाना :	अञ्चल	<b>:</b>	जिल्ला :			
(Present	t Address)	(Zone)		(District)			
गा विस्	्रनगरपालिका -	वडा नं.:			ਜ <u>ਂ</u> -		
(VDC/N	Municipality)	(ward No.)	(Village/Tole)	(H.I)	No.)		
(हालको	ठेगाना भन्दा फरक भएमा / If dif	ferent from Current Residence Addr	ress)				
स्थायी ते	ठेगाना :	अञ्चल :		जिल्ला :			
	nent Address)	(Zone)		(District)			
		वडा नं.:					
	Municipality)		(Village/To				
घर नं		पत्राचार गर्ने ठेगाना :					
		(Correspondence Address)					
				<del></del>			
		निवास :					
	t: Office)	(Residence)		obile No.)			
पोष्ट ब	क्स नं:	ईमेल ठेगाना : id@exam	mple.com				
(Post Bo		(E-mail Address)	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •				
(थप विव	रण भाडामा बस्ने ग्राहकको हकमा	T / Additional Details for those stayir	ng on rent)				
		फोन नं. : फोन नं. :		गेबार्टल नं 🕟			
(Name	of the Landlord)	(Tel No.)	(				
एकाघर परिवारका सदस्यहरुको विवरण (Details of Family Members):							
	एकार	ार परिवारका सदस्यहरुको विवरण	(Details of Family M	lembers):			
ऋ सं					जारी मिति		
क्र.सं. S. No.	नाता	पुरा नाम, थर	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला	जारी मिति		
S. No.	नाता Relationship		नागरिकता व		जारी मिति Issued Date		
	नाता	पुरा नाम, थर	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
<b>S. No.</b>	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse)	पुरा नाम, थर	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
<b>S. No.</b> 9	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father)	पुरा नाम, थर Full Name	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
9 ?	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother)	पुरा नाम, थर Full Name	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
<b>S. No.</b> 9	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother)	पुरा नाम, थर Full Name	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No. 9 2 3 8	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father)	पुरा नाम, थर Full Name	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No. 9 2 3 4 4	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son)	पुरा नाम, थर Full Name	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No. 9 2 3 8	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father)	पुरा नाम, थर Full Name	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No. 9 2 3 4 4	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son)	पुरा नाम, थर Full Name	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No.  9  7  8  4  4  5  9  9  9  9  9  9  9  9  9  9  9  9	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law)	पुरा नाम, थर Full Name	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No. 9 2 3 4 4 5	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son)	पुरा नाम, थर Full Name	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No.  9  7  8  8  4  4  9  5	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law)	पुरा नाम, थर Full Name	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No.  9  2  3  4  4  5  6  6  7  7  8  9  7  8  9  7  9  7  8  9  7  9  7  9  7  9  8  9  9  9  9  9  9  9  9  9  9  9	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law)	पुरा नाम, थर Full Name	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No.  9  7  8  8  4  5  9  7  9  9  9  9  9  9  9  9  9	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *	पुरा नाम, थर Full Name  GGG  HHHH	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No.  9  7  8  8  4  5  9  7  9  9  9  9  9  9  9  9  9	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law)	पुरा नाम, थर Full Name  GGG  HHHH	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No.  9  7  8  8  4  5  9  7  9  9  9  9  9  9  9  9  9	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHH	नागरिकता व	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No.  9  7  8  8  9  7  9  7  9  7  9  7  9  7  9  8  9  8  9  8  8  9  8  9  8  8  9  8  8	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH  arried Women) अन्य विवरणहरु (O	नागरिकता व Citizenship	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No.  9  7  8  4  4  9  7  9  7  9  7  9  7  9  * faaife a	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *	पुरा नाम, थर Full Name  GGG  HHHHH  arried Women)  अन्य विवरणहरु (O	नागरिकता व Citizenship	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No.  9  7  8  4  4  9  7  9  7  9  7  9  7  9  * faaife a	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *	पुरा नाम, थर Full Name  GGG  HHHHH  arried Women)  अन्य विवरणहरु (O	नागरिकता व Citizenship	तं. जारी गर्ने जिल्ला			
S. No.	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH  arried Women) अन्य विवरणहरु (O अविवाहित अ (Unmarried)	नागरिकता व Citizenship ther Details): न्य(उल्लेख गर्ने) Others (Specify))	नं. जारी गर्ने जिल्ला No Issued District			
S. No.	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH  arried Women) अन्य विवरणहरु (O अविवाहित अ (Unmarried) (C	नागरिकता र Citizenship	नं. जारी गर्ने जिल्ला No Issued District			
S. No.	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH  arried Women)  अन्य विवरणहरु (O  अविवाहित अ (Unmarried) (C	नागरिकता व Citizenship ther Details): न्य(उल्लेख गर्ने) Others (Specify))	नं. जारी गर्ने जिल्ला No Issued District			
S. No.	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *  त महिलाको हकमा (In case of Married) (Married) (Hindu)	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH  arried Women)  अन्य विवरणहरु (O  अविवाहित अ (Unmarried)  स्लम बौद्ध इ (Buddhist)	नागरिकता व Citizenship ther Details): न्य(उल्लेख गर्ने) Others (Specify)) साई अन्य (Other	नं. जारी गर्ने जिल्ला No Issued District	Issued Date		
S. No.	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *  सिर्थती: विवाहित (Married) हिन्दु पूर्णि	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH  arried Women)  अन्य विवरणहरु (O अविवाहित (Unmarried) (Co tem बौद्ध इ uslim) (Buddhist) (Co	ther Details): न्य(उल्लेख गर्ने) Others (Specify)) साई अन्य (Other	नं. जारी गर्ने जिल्ला No Issued District  ss)  अन्य(उल्लेख गर्ने	Issued Date		
S. No.	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *  सिर्थती: विवाहित (Married) हिन्दु पूर्णि (Mindu) सार्थियता: सार्थियाः	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH  arried Women)  अन्य विवरणहरु (O  अविवाहित अ (Unmarried)  स्लम बौद्ध इ (Buddhist)	<b>ther Details):</b> न्य(उल्लेख गर्ने) Others (Specify)) साई अन्य (Other	नं. जारी गर्ने जिल्ला No Issued District  ss)  अन्य(उल्लेख गर्ने	Issued Date		
S. No.  9  २  ३  ४  ५  ६  9  7  9  * विवाहिक (Marita धर्म: (Religio शैक्षिक (Educa	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *  त महिलाको हकमा (In case of Married) (Married) (Mirdu)  पोग्यता: tional Qualification) (Line (In Case of Married) (In Case of Married) (In Case of Married)	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH  arried Women)  अन्य विवरणहरु (O अविवाहित अ (Unmarried) (C स्लम बौद्ध इ (Buddhist) (C) अर्देशर एस.एल.सी स्नातव	ther Details): न्य(उल्लेख गर्ने) Others (Specify)) साई अन्य (Other	नं. जारी गर्ने जिल्ला No Issued District  ss)  अन्य(उल्लेख गर्ने	Issued Date		
S. No.	नाता Relationship श्रीमान / श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *  त महिलाको हकमा (In case of Married) (Married) हिन्दु पूर्णि (Hindu) प्रिंग्यताः tional Qualification) (Liverage (Occupation))	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH  अन्य विवरणहरु (O अविवाहित (Unmarried) (Cunmarried) (Cunmarri	ther Details): न्य(उल्लेख गर्ने) Others (Specify)) साई अन्य (Other	तं. जारी गर्ने जिल्ला No Issued District  ss) ara(उल्लेख गर्ने (Others (Specify	Issued Date		
S. No.	नाता Relationship श्रीमान / श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *  त महिलाको हकमा (In case of Married) (Married) हिन्दु पूर्ति (Hindu) प्रिंग्यताः tional Qualification) (द्यांचिं पृहिणी	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH   arried Women)  अन्य विवरणहरु (O अविवाहित (Unmarried) (C स्लम बौद्ध इ (Unmarried) (Gradient)  अर्थ (Gradient)  अर्थ (Gradient)  जागिर(सरक	नागरिकता व Citizenship ther Details): न्य(उल्लेख गर्ने) Dthers (Specify)) साई अन्य (Other Emission) (Post Gradua orti / सार्वजनिक संस्था)	नं. जारी गर्ने जिल्ला No Issued District  SS)  अन्य(उल्लेख गर्ने (Others (Specify)	Issued Date		
S. No.	नाता Relationship श्रीमान / श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *  त महिलाको हकमा (In case of Married) (Married) हिन्दु पूर्णि (Hindu) प्रिंग्यताः tional Qualification) (Liverage (Occupation))	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH   arried Women)  अन्य विवरणहरु (O अविवाहित (Unmarried) (C एलम बौद्ध इ uslim) (Buddhist) (C झर एस.एल.सी स्नातव terate) (SLC) (Gradi	नागरिकता व Citizenship ther Details): न्य(उल्लेख गर्ने) Dthers (Specify)) साई अन्य (Other Emission) (Post Gradua orti / सार्वजनिक संस्था)	तं. जारी गर्ने जिल्ला No Issued District  ss) ara(उल्लेख गर्ने (Others (Specify	Issued Date		
S. No.	नाता Relationship श्रीमान/श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *  त महिलाको हकमा (In case of Married) हिन्दु प्राप्ताः (Hindu) पोग्यताः tional Qualification) पिताप्ति। प्राथमित (Occupation) प्राथमित (Housey	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH  अन्य विवरणहरु (O अविवाहित (Unmarried) (Gudhist) (Gradiuslim)	नागरिकता व Citizenship ther Details): न्य(उल्लेख गर्ने) Dthers (Specify)) साई अन्य (Other Emission) (Post Gradua orti / सार्वजनिक संस्था)	नं. जारी गर्ने जिल्ला No Issued District  SS)  अन्य(उल्लेख गर्ने (Others (Specify)	Issued Date		
S. No.	नाता Relationship श्रीमान / श्रीमती (Spouse) पिता (Father) आमा (Mother) बाजे (Grand Father) छोरा (Son) छोरी (Daughter) बुहारी (Daughter In Law) ससुरा (Father In Law) *  त महिलाको हकमा (In case of Married) (Married) हिन्दु पूर्ति (Hindu) प्रिंग्यताः tional Qualification) (द्यांचिं पृहिणी	पुरा नाम, थर Full Name  GGG HHHHH  अन्य विवरणहरु (O अविवाहित (Unmarried) (Gudhist) (Gradiuslim)	नागरिकता व Citizenship ther Details): न्य(उल्लेख गर्ने) Dthers (Specify)) साई अन्य (Other Emission) (Post Gradua orti / सार्वजनिक संस्था)	नं. जारी गर्ने जिल्ला No Issued District  SS)  अन्य(उल्लेख गर्ने (Others (Specify)	Issued Date		

ा डाक्ट		न्ट / अडिटर 🦳 अध्या	पन 📉 व्यापार	🖂 कृषि 🖳 अन्य
(Doc		(Teac	ching) (Business	S) (Agriculture) (Others)
	(Details of Income Source)	6	6	0 2 0
		Income) (0	ि प्रभाग Commission) ।न्य(उल्लेख गर्ने) Others (Specify))	लगानीको प्रतिफल (Return on Investment)
आयकर व	दाता <b>हो वा होइन</b> ? ı an Income Tax Assessee?) Yes	√ होइन <b>यदि हो भ</b>	ने स्थायी लेखा नं.	
(Are you	an Income Tax Assessee?) Yes	No (If yes, P.	AN No.)	• >
	प्रथम १६५४।	पराा/ ञ्ययसाय (म्या	Sen Employeu/ Dus	
क्र.सं. S.N १	संस्थाको नाम (Name of Institution)	ठेगाना (Address)	पद (Designation)	अनुमानित वार्षिक आम्दानी/तलब (Estimated Annual Income/Remuneration)
7				
,		11:2 151 25	• 1/	
	भएमा अतिरिक्त पृष्ठ प्रयोग गर्नुहोला । (Please			
याद व्यव	सायमा संलग्न भए सोको अनुमानित वारि	भक काराबार (Total A	Annual Turnover if	involved in business):
Up (Up	o लाखसम्म ह.५० लाखसम्म (Up to 50 Lacs)	Up to 1 Crore)	<u> (Up to 20 Crore)</u>	रू.२० करोडभन्दा माथि (Above 20 Crore)
बचत	<b>उद्देश्य/प्रयोजन (Purpose of Account):</b> त ्रातलब ्राकारोबारीय जम्मा/१ g) (Remuneration) (Transactional/Payn	नुक्तानी 🔲 विप्रेषण <u>[</u>	oर्जा भुक्तानी (Loan Repaymen	अन्य / उल्लेख गर्ने nt) (Others/ Specify)
	यस खातामा हुने कारो	शरको परिमाण (Volu	me of Transaction	in the Account)
	ानुमानित कारोबार रकम (कृपया ठीक चि	न्ह सम्बन्धित कोठामा	लगाउनुहोला)	·
i .	ed Transaction Volume in the Account			
U <sub>I</sub>	लाख सम्म p to 10 Lacs)	(Up to	लाख सम्म 50 Lacs)	पचास लाख भन्दा माथि (Above 50 Lacs)
	ानुमानित कारोबार संख्या (कृपया ठीक चि ed No. of Transaction in the Account p			
☐ <sup>२५</sup> उ	वटा सम्म प्रo वटा सम to 25 transactions) (Up to 50 tra	म insactions) प्र	०० वटा सम्म Jp to 100 Tansaction	ns)
विदेशी न	ागरिकको हकमा (In case of Foreign Na	ntional):		• • •
पासपोर्ट (Passport		जारी गर्न देश : (Issued Country)		. जारी मिति :
, a	ार्षः) अवधि नाघुने मिति :			(Issued Date)
	piry Date )	••		
	ाका वास्तविक धनी /हिताधिकारी फरक eneficial owner of this account a different	<b>3</b> \		हो 🔽 होइन Yes No
यदि हिता	धिकारी फरक व्यक्ति हुन् भने हिताधिकार	 पेको पुरा नाम, थर : .		नाता :
हिताधिकार	Name of Beneficial Owner) <i>ी समेतको छुट्टै ग्राहक पहिचान फारम भर्नुहोला</i>			(Relation) separate KYC Form.)
	उच्चपदस्थ व्यक्ति वा सोसँग सम्बन्धित a Politician/PEP or associate of Politicia		ि हो Yes	☑ होईन No
के तपाई	विगतमा कुनै अपराधमा दण्डित हुनुभएक ou been charged for any criminal offense	गे छ ?	ত্র Yes	☑ छैन No
	तथा तपाईको परिवार वा संलग्न रहेको		ा खाता छ ?	🖂 छ, 🦳 छुन
	or any related parties maintain any Accor		<del></del>	☐ Yes ☐ No
(If yes, N	पने, खाताको नाम Jame of the Account)		(Account No./s)	
	को अन्य बैंकमा खाता छ ? have Account with another Bank?)	্র স্থ Yes	्र छैन No	
	nave Account with another Bank?) गने, उक्त बैंकको नाम			
	ame of the Bank)		(Account No	
		हुने कागजात (Addres	ss Verifying Docum	
(F	बजुलीको बिल Recent Electricity Bill) ि (Recent Wat	धाराको बिल er Supply Bill) (	डालसालै तिरेको फोन	को बिल 🖳 निर्वाचन परिचय पत्र
	प्रायी लेखा परिचय पत्र ताहदानी PAN Card) (Passport	🖂 अन्य (कृपय		

स्वघोषित नक्सा (Location Map)	
हालको ठेगानाः (Current Address)	उ (N)
	$\bigwedge$
* एक भन्दा बढी आवेदक भएमा छुट्टै ग्राहक पहिचान फारम भर्नुहोला । (In case of more than one applicant, please fill separate	o KVC Form
खाताबालाको हस्ताक्षर (Signature of	z K1C roim.) <b>Account holder</b> )

Please tick mark the documents enclosed: (कपया संलग्न कागजातहरुका बारेमा चिन्ह लगाउन्होला)

## परिचय प्रमाण खल्ने कागजात (Proof of Identification)

- हालसालै खिचिएको पासपोर्ट साईजको फोटो क (Recent PP size photo)
- नागरिकताको प्रमाणित छविचित्र ख (Attested Copy of Citizenship certificate)
- विदेशी नागरिकको हकमा म्याद ननाघेको भिसा सहितको बैद्य राहदानीको प्रमाणित छविचित्र ग
- (Attested Copy of Passport certificate for foreign national with Valid Visa) सरकारी कर्मचारीको हकमा नेपाल सरकार वा मातहतको निकायद्वारा जारी गरिएको परिचय पत्रको प्रमाणित छविचित्र
- (For Government Employee-Copy of Valid Employee ID card, issued by Government Institutions) अन्य कर्मचारीको हकमा कार्यरत संस्थाद्वारा जारी गरिएको परिचयपत्रको छविचित्र
- (For Other Employee- Copy of Valid Photo ID card Issued by Employer)
- गैह्र आवासिय नेपालीको हकमा नेपाल सरकारको सम्बन्धित निकायद्वारा जारी गरिएको गैह्र आवासिय परिचय पत्रको छविचित्र तथा च आयस्रोत खल्ने कागजात
  - (NRN Certificate issued by GON with attested Copy of Passport and income source document)
- अस्पतालद्वारा जारी भएको जन्मदर्ता प्रमाणपत्र/वा स्थानिय पञ्जिकाधिकारीद्वारा जारी भएको जन्मदर्ता प्रमाणपत्रको छविचित्र छ (Birth Certificate issued by Hospital or Birth Registration Certificate issued by Municipality Office (In case of minor))
- राहदानी नभएका भारतीय नागरिकको हकमा भारतीय राजदतावासको सिफारिश पत्र ज (Recommendation Letter from Indian Embassy for Indian national not having passport)
- विदेशी कर्मचारीको हकमा कार्यरत संस्थाको सिफारिश पत्र
  - (Recommendation Letter for foreign employees working in Nepal)
- शरणार्थीको हकमा नेपाल सरकार वा आधिकारिक निकायले दिएको परिचय पत्रको छ्रविचित्र ञ (Copy of Refugee ID Card issued by GON (In case of Refugees))
- ट अन्य (Others)

उल्लिखित विवरणहरुमा क्नै परिवर्तन भएमा सोको जानकारी ३०(तिस) दिन भित्र बैंकलाई उपलब्ध गराउन मन्ज्र गर्दछ र उक्त विवरणहरु अद्यावधिक नगराएको कारणले हुने कुनै किसिमको हानि नोक्सानी प्रति बैंक जवाफदेही हुनेछैन । खातावालले प्रमाणिकरणको लागि सक्कल कागजातहरु पेश गर्नपर्नेछ । (I hereby agree to notify the bank and furnish documents thereto within 30 days in case of any changes in the above details and the bank shall not be held liable for any consequences arising out of the same. Applicant must present the original documents for the purpose of verification by the Bank Staff.)

खातावालाको	हस्ताक्षर	(Signature of Ac	count holder)

# अमेरिकी कानून FATCA (Foreign Account Tax Compliance Act) स्व-प्रमाणिकरण घोषणा (FATCA (Foreign Account Tax Compliance Act) Self Certification Declaration)

अमेरिकी कानून (FATCA) को अनुपालनाका लागि यस कुमारी बैंक लि.ले हाल अवलम्बन गरिरहेको नयाँ ग्राहक स्वीकार पद्धती र विद्यमान ग्राहकको हकमा अद्यावधिक विवरण आवश्यक रहेकोले तल उल्लिखित विवरणहरु यस खण्ड बमोजिम संकलन गरिएको हो। The information in this section is being collected because of enhancements to KBL New account on-boarding and review of existing account procedures in order to fully comply with (FATCA) requirements.

accour	it procedures in order to runy compry with (FATCA) requirements.		
	खण्ड कः खातावालले भर्नुपर्ने विवरण (To be filled b	y the accountholder / a	accountholders)
#		#1	#2
	20,030 0 :> 7 0	। खातावाल र अख्तियार	र प्राप्त बातावाल र अख्तियार प्राप्त
	अमेरिकी हैसियत प्रति संकेत गर्ने सूची / Indicia of U.S. Status	Account Holder/Pov	
		Attorney	Attorney
1	के तपाई अमेरिकी नागरिक हो ?		ाइन o Ri हो होइन Yes No
	Are you a U.S. Citizen?	Yes Yes	o Yes No
2	तपाईको जन्मस्थान कहाँ हो ?		
	What is your place of birth?		
3	के तपाई अमेरिकी बासिन्दा हो ?		होइन हो होइन No Vos ✓ No
	Are you a U.S. Resident?	103	110 — 165 — 110
4	के तपाई अमेरिकी ग्रिन कार्ड (U.S. Green Card) धारक हो ?		होइन हो होइन
	Do you have a U.S. Green Card?	☐ Yes ☐	No Yes V No
5	यदि तपाई अमेरिकी बासिन्दा हुनुहुन्न भने तपाई बसोबास गर्ने		
	म्लकको नाम ( <i>उल्लेख गर्न्होला)</i>		
	Country of residence(Skip this question if you are a US Resident)		
	स्व-घोषणा तथा स्वीकृति (Declaration	and Acknowledgemen	nt)
म् /सा	गिले माथि उपलब्ध गराएको विवरण, संलग्न कागजात तथा सोमा उ	र स्ट्रेस गरिएका विवस्णाद	रुक बीक साँची तथा असावधिक रहेकी
	/हामीले भविष्यमा समेत माथि उल्लिखित व्यहोरामा कुनै परिवर्तन		
	ी कानून (FATCA) अनुसार आवश्यक पर्ने कुनैपनि जानकारी सम्ब		
गदछु/	ন্ত্ৰী   I/We declare that the above information and the information	in the submitted docum	nents to be true, correct and updated,
	e submitted documents are genuine and duly executed. I/We under all time in future and also authorize KBL to disclose the required		
eventu		information under TAT	CA to the relevant authority in such
	ालको हस्ताक्षर	खातावालको हस्ताक्षर	
Custon	ner Signature	Customer Signature	
खाताव	ालको नाम	खातावालको नाम	
Custor	ner Name NABINA AWAL	Customer Name	NABINA AWAL
<del>0.0</del>		<del>0.0.</del>	
मिति([	Oate): 0 7 / 1 5 / 2 0 2 0	मिति(Date):	0 7 / 1 5 / 2 0 2 0
For Int	ernal Use Only		
	SECTION B: To be filled by CSD Sta	ff/Relationship Manager	
#	Indicia of U.S. Status	Account Status	KBL action required
1	Have the account holder(s) provided any standing instructions to	Yes No	TC VICE VICE VICE VICE VICE VICE VICE VIC
2	transfer funds to an account maintained in the U.S.?  Does the account have a U.S. address (including P.O.Box) or U.S.	Yes No	If any question answers YES, request CSD staff/RM to collect additional
2	Phone number?		documentation from the customer.
3	a) Have the account holder (s) granted Power of Attorney?	Yes No	
	b) If answer to above question is "Yes", then does the Attorney have a U.S. address?	Yes No	If all questions answer NO, classify the account in Section C. No further action
4	Does this account have a "hold mail" status or have an " in care of "	Yes No	required.
	address that is the sole address for this account?		
	SECTION C: To be filled by CSD Sta	ff/Relationship Manager	
	S ASSESSMENT OF CUSTOMER'S FATCA CLASSIFICATION: Custo	omer is:	JS Non-US
	ation and Acknowledgement	/ > ** * * *	
	te that the required account opening checks have been performed for the and updated.	customer(s) listed above;	and that the information provided is true
		<del></del>	D D M M M M M M M
Name o	f Bank Staff: Signature: Signature:	Date:	D D M M Y Y Y Y

<sup>\*</sup> दुई भन्दा बढी आवेदक भएमा छुट्टै FATCA स्वप्रमाणिकरण घोषणा फारम भर्नुहोला । (In case of more than two applicants, separate FATCA self-declaration forms are to be filled.)

## इच्छाएको व्यक्तिको विवरण Nominee Details (For Sole Account Only)

मेरो शेष पिछ मेरो खातामा रहेको रकमको भुक्तानी लिन मैले उल्लेखित व्यक्तिलाई इच्छाएको व्यक्ति नियुक्त गरेको छु। In the event of my death or incapacity, the following named nominee shall be entitled to receive balance sum of monies held with this account at Kumari Bank.

इच्छाएको व्यक्ति (Nominee Name):		
नागरिकता नं. (Citizenship No.):	जारी ठाउँ (Place of Issue):	
नाबालकको हकमा जन्मदर्ता प्रमाणपत्र नं.(Birth Registra	ation Certificate No.):	
	र्ने संस्था / निकाय (Issued By):	
इच्छाएको व्यक्तिको नाता (Nominee's Relationship):		7-1
इच्छाएको व्यक्तिको पिताको नाम (Nominee's Father's N	Name):	
सम्पर्क ठेगाना (Contact Address):		
(In the event of my death, if the above nominee(s) is a n	ल्लिखित व्यक्तिलाई इच्छाएको व्यक्तिको तर्फबाट भुक्तानी लिन ninor, I appoint the following person to receive monies due to	
नाम, थर (Name):		Photo
	. जारी ठाउँ (Place of Issue):	
<ul> <li>The second of the second of the</li></ul>	गको नाता (Relationship to me):	
ठंगाना (Address):		
साक्षी १ (Witness 1)	साक्षी २ (Witness 2)	
	खातावालाको हस्ताक्षर (Signature	e of Account holder)
र्दच्हाद्रीमको व्यक्तिको फोरो तथा नागरिकता प्रमाणपत्रको पतिलि	पे उपलब्ध गराउनहोस । (सम्भव भए सम्म)	

ईच्छाईएको व्यक्तिको फोटो तथा नागरिकता प्रमाणपत्रको प्रतिलिपि उपलब्ध गराउनुहोस् । (सम्भव भए सम्म) Kindly provide recent photo and citizenship copy of the nominee/s (as far as possible)

### खाता सम्बन्धी सामान्य शर्त तथा बन्देजहरु (TERMS AND CONDITIONS GOVERNING THE ACCOUNT)

मेरो/हाम्रो नाममा कुमारी बैंक लिमिटेडमा (यसपछि बैंक मात्र भिन सम्बोधन गरिएको) मा चल्ती/बचत/कल/मृद्दती निक्षेप वा अन्य खाता (यसपछि खाता मात्र भिन सम्बोधन गरिएको) खोल्न/सञ्चालन गर्न वा म/हामीलाई अन्य बैंकिङ्ग सुविधा उपलब्ध गराउन अनुरोध गर्दछु/छौं। म/हामी निम्न उल्लेखित शर्त बन्देजहरु (यसपछि शर्त मात्र भिन सम्बोधन गरिएको) पालना गर्न र सो को अधिनमा रही खाता सञ्चालन गर्न मञ्जुर छु/छौं। नेपाली वा विदेशी मुद्रामा म/हामीबाट बैंकमा राखिएको सबै निक्षेप चाहे त्यो चल्ती, बचत, कल वा मुद्दती कुनै खातामा राखिएको होस्, त्यो समय समयमा लागु हुने प्रचलित कानून तथा नेपाल राष्ट्र बैंकले तोकेको नियमभित्र रही सञ्चालन हुनेछन् भन्ने कुरामा मेरो/हाम्रो पूर्ण मञ्जुरी रहेको छ । बैंक, यसको उत्तराधिकारी वा यसले तोकेको कनै निकायमा यसपछि खोलिने. सञ्चालन गरिने वा नियमित गरिने जस्तोसकै प्रकृतिको खाताको लागि पनि यो शर्तहरु लाग हुनेछन् ।

In consideration of Kumari Bank Ltd. (hereinafter referred to as the "Bank") opening and/or continuing the Current/Savings/Call/ Fixed Deposit or any other account(s) in my/our name(s)( hereinafter referred to as the "Accounts") and providing banking facilities to me/us, I/We agree to be bound by the terms and conditions set out below and agree that the account(s) will be governed by me and are subject to these terms and conditions ( hereinafter referred to as the "Terms"). I/We also agree that all deposits whether Savings, Current, Fixed in Nepalese or foreign currencies that may be placed by me/us with the bank are subject to the prevailing rules and regulations of Nepal Rastra bank and are governed by the prevailing law in effect from time to time. These terms shall apply to each of the accounts of whatever nature hereafter opened with, continued with or maintained with the bank or its successors or assigns.

एकजना भन्दा बढी व्यक्तिको नाममा खाता खोलिएको रहेछ भने म र मेरा भन्ने शब्दले हामी र हाम्रो भन्ने जनाउँछ । यी शर्त बन्देजहरु खातामा नाम उल्लेख भएका हरेक व्यक्तिहरु (यसपछि ग्राहक तथा खातावाल भनि सम्बोधन गरिएको) को लागि व्यक्तिगत रुपमा वा एक वा सबैजनालाई सामुहिक रुपमा वाध्यकारी हुनेछन् र बैंकसँगको ग्राहकको सबै सम्भौता, जिम्मेवारी र दायित्व सामुहिक र छुट्टाछुट्टै हुनेछन् ।

Where the account(s) is/are opened by more than one person the word "I", "me" or "my" shall read as "we", "us" or "our" in these terms. The Terms shall bind each of the persons named in the accounts (hereinafter also referred to as the "Customer or Account holder") individually or any one or more or all of them collectively and all agreements, obligations and liabilities of the customers with the bank shall be joint and several.

- 1. बातावालाले समय समयमा बैंकद्वारा निर्धारित न्यूनतम मौज्दात बातामा कायम गर्नु पर्नेछ ।
  - Prescribed minimum balance as set forth by the Bank from time to time should be maintained by the accountholder.
- 2. बैंकले निर्धारण गर्ने शुल्कतालिका तथा सो मा समय समयमा हुने संसोधन बमोजिम शुल्क लगाइनेछ । खाताबालालाई सूचना दिई वा निर्दे कुनै पिन चार्ज, खर्च शुल्क, फि, किमशन, मार्जिन, हर्जाना, स्रोतमा कर किंद्र, सरकारी विभाग वा निकायहरुको दै दस्तुर वा खाता वा सो खातामा जम्मा भएको रकमका सम्बन्धमा लागु हुने अन्य कुनै पिन किसिमको कर, दायित्व, दै दस्तुर खाता डेबिट गरी असल उपर गर्ने अधिकार बैंकमा सदैव रहने छ ।
  - Applicable charges will be levied by the Bank as per the schedule of charges as revised from time to time. The bank shall be entitled with or without notice to account holder to recover from and debit the accounts for any charges, expenses, fees, commission, margins, penalties, withholding taxes, levies of government departments or authorities and impositions in respect of the accounts or the balances in the accounts.
- 3. व्याजदर तथा ब्याज गणना दैनिक, मासिक आदि रुपमा बैंकले समय समयमा तोके अनुसार निर्धारित हुनेछ ।
  - Interest rate and interest computation frequency (daily, monthly etc.,) will be as set forth by the Bank from time to time.
- ग्राहकको अनुरोधमा खातामा न्युनतम मौज्वात कार्यम रहेको अवस्थामा मात्र चेकबुक प्रदान गरिनेछ । चेक बुकको भित्री कभरमा दिइएका सुरक्षा सम्बन्धी निर्देशनहरु पालना गर्न ग्राहकहरुलाई अनुरोध गरिन्छ । यदि ग्राहकको चेक हराएमा, चोरी भएमा वा चेकमा किर्ते दस्तखत गरी रकम भक्तानी भएमा बैंक उत्तरदायी हुने छैन ।
  - Cheque book will be made available upon request, provided the prescribed minimum balance is maintained in the account. Customers are requested to follow the safekeeping guidelines given on the inside cover of cheque book. The bank shall not be liable if such checks are misplaced, stolen or encashed using fraudulent signature
- 5. चेंकमा बैंकलाई उपलब्ध गराइएको दस्तखत नमूना अनुसारकै दस्तखत गरिएको हुनुपर्दछ र चेकमा लेखिएका कुनै पनि कुरा केरमेट भएमा खातावालाको पुरा दस्तखतद्वारा प्रमाणित गरिएको हुनु पर्दछ ।

The cheque should be signed as per the specimen signatures supplied to the bank and any alteration in the check should be authenticated by the drawer's full signature.

6. खातावालाको ठेगाना वा अस्तित्व परिवर्तन भएमा वैंकलाई तुरुन्तै सुचित गरिनुपर्दछ । यदि सो कारण वैंकले पठाएको पत्र ढिला अथवा खातावालाले प्राप्त गर्न नसकेमा वैंक जिम्मेवार हनेछैन ।

Changes in the address or constitution of the account holder should be immediately notified to the bank. The Bank shall not be held responsible for delay or non-delivery of letter or other communication sent by the Bank due to such reason.

7. "Post dated" र "Stale" चेकको भक्तानी हुनेछैन ।

Post dated and Stale checks shall not be paid.

- 8. ग्राहक स्वयंको जोखिममा चेकहरु संग्रह गरिनेछ । बैंकद्वारा चेक वा अन्य साधन तत्काल वा यथासंभव सावधानीपूर्वक संग्रह गरिनेछ तर हराएमा वा ढिलाई भएमा उत्तरदायी हुने छैन। Collections are undertaken at the risk of the customer. The bank shall endeavor to collect cheque/s and other instrument/s as promptly and carefully as possible but accepts no responsibility for any loss or delay.
- 9. बाता जहाँ खोलिएको छ, सोही शाखाबाट मात्र बैंक स्टेटमेन्ट (खाता विवरण) प्राप्त गर्न सिकनेछ ।

Account statement can be availed only from the branch where the account is maintained.

- 10. ६ महिना वा सो भन्दा बढि अवधिसम्म खातामा कुनै कारोबार नभएमा उक्त खाता निष्कृय हुनेछ। खाता सिक्रय गर्न खातावाल बैंकमा स्वयं उपस्थित भई बैंकलाई लिखित रूपमा निर्देशन दिन पर्नेछ।
  - The status of the account shall be changed into dormant/ inactive if there is no transaction in the account for more than six months. To reactivate the account the account holder needs to be present in the Bank in person and request the bank in writing by filling the required form.
- 11. बैंकले हरेक खातामा हुने इन्ट्रीहरु सावधानीपूर्वक सही ढंगले गरिने सुनिश्चितता गर्दछ । कथमकवाचित कुनै इन्ट्री गलत भएमा बैंकले कुनै सूचना निर्देश त्यस्ता गल्तीहरु सुधार्न वा सही तरिकाले इन्ट्री गरि बैंकलाई नपुग हुन गएको रकम असलउपर गर्न सक्नेछ । यस्ता गल्तीहरुका कारण कुनै हानी / नोक्सानी भएमा त्यसको उत्तरदायी बैंक रहने छैन ।
  - The bank shall take care to see that entries are correctly posted in the accounts. In case of error the bank shall be entitled to make correct adjusting entries without notice and recover any amount due to the bank. The bank shall not be held liable for any damages / loss etc. due to such errors.
- 12. बैंक स्वयं वा अदालतको वा यस्तै प्रकारका अधिकारीहरूको जानकारीका आधारमा वा खातामा भएको कारोबार शंकास्पद लागेमा वा अन्य कुनै कारणले बिना कुनै पूर्व सूचना वा जानकारी दिइ खातालाई प्रतिबन्ध / बन्द गर्ने अधिकार बैंकमा निहित रहनेछ ।
  - The bank reserves the right to close/freeze or suspend dealings (without prior notice) on any account which, in its opinion is not satisfactorily operated or any transaction appears doubtful/suspicious or for any reasons whatsoever or, at the instance of the court or any other competent authority, without prior notice to the account holder. It shall not be incumbent on the bank to disclose the reasons to the constituents.
- 13. अन्यथा कुनै सम्भौता नभएको अवस्थामा दुईजना वा सोभन्दा बढिको नाममा खोलिएको खाताका कुनै एक वा एक भन्दा बढि खाताबालाको मृत्यु भएमा खातामा रहेको केडिट मौज्दात जीवित खाताबाला भएमा निजलाई र जीवित नभएको अवस्थामा कानून बमोजिमको हकवालालाई भुक्तानी दिईनेछ भने खातामा डेबिट मौज्दात रहेको अवस्थामा सोको असुलीका लागि जीवित खाताबाला एवं मृत खाताबालाका उत्तराधिकारीहरु संयुक्त रुपमा वा छुट्टा छुट्टै रुपमा जिम्मेवार मानिनेछन्।
  - In the absence of the contract to the contrary, the credit balance in any account in the names of two or more persons, on the death of one or more, shall be payable to the survivors and if there is debit balance, the survivors and the estates of the deceased shall be severally and jointly liable for repayment thereof.
- 14. प्रत्येक खाताको लागि छट्टा छट्टै नम्बर प्रदान गरिनेछ। उक्त खाता नम्बर खाता सम्बन्धी क्नै पनि कारोबार वा पत्राचार गर्दा उल्लेख गरिन्पर्दछ।
  - A distinctive account number shall be allotted to each account which should be quoted in all transactions and correspondences concerning the account.
- 15. अन्यथा व्यवस्था भएको अवस्थामा बाहेक सामान्यतया खातामा रहेको मौज्दात भन्दा बिढ रकम िभक्त पाइनेछैन । कुनै कारणवश त्यस्तो भएको पाइएमा, बैंकले सो खातामा प्रचलित उच्च व्याजदरमा व्याज लगाउने छ ।
  - Normally an account may not be overdrawn except by previous arrangement with the bank. In the event of account being overdrawn, for whatever reason, the bank shall charge interest on overdrawn accounts at the highest prevailing rates.
- 16. रकम, चेक, सुरक्षण आदि आधिकारिक दस्तखतवाला अधिकृतबाट सही छाप भएमा मात्र वैध मानिनेछ।
  - Receipt of money(ies), cheques, securities etc on behalf of the bank is valid only if signed by duly authorized officer(s).
- 17. साधारण बचत र कार्ड सेभिङ खाताको विवरण त्रैमासिक रुपमा र चल्ती र अन्य खाताहरूको विवरण मासिक रुपमा उपलब्ध गराइनेछ । ग्राहकले आफ्नो खाता विवरण मासिक वा मिहना अन्त्य भएको २१ (एककाईस) दिनभित्र लिइसक्नुपर्नेछ र कुनै कैफियत भएको खण्डमा खाता विवरण प्राप्त भएको ७ (सात) दिन भित्र बैंकलाई लिखित जानकारी दिनुपर्नेछ । अन्यथा उपलब्ध विवरण सिंह भएको मानिनेछ र तत्पश्चात उज्रिको अधिकार हुनेछैन ।
  - Account Statement of Normal Saving and Card Saving Account will be provided on quarterly basis, for all other types of accounts, statement will be provided on monthly basis. Customers should collect copy of statement within 21 (twenty one) days of such due date and any discrepancies thereof to be notified to the bank in writing within next 7 (seven) days of such reciept. Otherwise, the statement is deemed to be correct and the account holder may not thereafter raise any objection.
- 18. नाबालकको नाममा रहेको खाताको हकमा खातावाल बालिग भएको अवस्थामा उक्त खाताबाट कुनै कारोबार गर्न नपाउने गिर रोक्का गिरनेछ । खातावाल बालिग भिन आधिकार प्राप्त निकायले दिएको प्रमाणपत्र पेश गरेको अवस्थामा साविकको नाबालक खाता बन्द गिर नयां खाता खोल्न सिकनेछ । खातावाल बालिग भिन आधिकार प्राप्त निकायले दिएको प्रमाणपत्र निलिएको अवस्थामा अभिभावकले उक्त खाता बन्द गर्न चाहेमा खातावाल बैंकमा आफै उपस्थित भई लिखित मन्जरी दिन नसक्ने अवस्थामा प्रधान कार्यालयको स्वीकित लिई अभिभावकको हस्ताक्षरबाट मात्र पिन खाता बन्द गर्न सिकनेछ ।
  - In respect of accounts opened in the name of minors, bank will block the account as soon as minor reaches majority and new account for such account holder upon submission of legal ID. However if parents wish to close minor account due to the delay of submission of minor legal ID, account can be closed after taking consent of minor and he/ she need to be present in the bank to sign in account closing form. Approval form Head office is needed incase minor cannot come to the bank for any reason.
- 19.) तेश्रो पक्षमार्फत चेक बुक लिन पठाउँदा सो बुभ्जिलिने तेश्रो पक्षको परिचय खुल्ने कागजात र खातावालाले दिएको अख्तियारी समेत संलग्न गरेर मात्र दिइनेछ।
  - Cheque book to a third party will be delivered only after obtaining the identity document of the receiver and authority from the account holder.
- 20. बिदेशी मुद्रा परिवर्तन, स्थानान्तरणमा लागेको प्रतिबन्ध, युद्ध, हडताल, दुरसञ्चार, वा कम्प्युटर प्रणालीको खराबी, विफलता वा गड्बडी बन्द हड्ताल, दैवी प्रकोप या अन्य कृनै कारणले या बैंकको काबुभन्दा बाहिरको परिस्थितिका कारण रकम उपलब्ध गराउन नसिकिएको खण्डमा बैंक जिम्मेबार हुनेछैन। नेपाल सरकार, नेपाल राष्ट्र बैंक वा अन्य कृनै अधिकारप्राप्त निकायबाट लगाइएको प्रतिबन्धका कारण ग्राहकलाई तोकिएको मुद्रा वा अन्य मुद्रामा भुक्तानी दिन असभर्थ भएमा बैंकको प्रधान कार्यालय, कृनै पनि शाखा वा उपशाखा जिम्मेबार हुनेछैन।
  - The bank shall not be liable for unavailability of funds credited to the accounts due to restrictions on convertibility, transferability, payment of funds, acts of war, civil strike, Acts of God, breakdown, failure or malfunction of any telecommunications or computer systems or other causes beyond the control of the bank. Neither the Head Office nor any branch, subsidiary or affiliate of the bank shall be liable for the inability to make payment on specified currency or others due to any action or restriction imposed by Nepal Government, Nepal Rsatra Bank or any other Competent Authority.
- 21. ग्राहकले कुमारी बैंकमा खोलेको खाता कानूनी रुपमा आर्जन गरिएको रकमबाट खोलिएको हो । उक्त खातामा गरिएका हरेक कारोबारहरु कानूनी रहने र सो खाता सम्पत्ति शुद्धिकरण प्रयोजनको लागि प्रयोग गरिने छैन । यदि सो खाता अवैधानिक तवरबाट आर्जन गरिएको धनलाई वैधानिक सम्पत्तिमा रुपान्तरण गर्नको लागि प्रयोग गरेको थाहा भएमा वा शंका लागेमा यो तथ्य, ज्ञानको प्रकृति र शंकालाई सम्बन्धित निकायमा जानकारी गराउन बैंक स्वतन्त्र रहनेछ ।
  - The account holder hereby declare that account at Kumari Bank Ltd is opened with the monies by lawful means and the account will not be used for the purpose of money laundering. If the Bank believes or suspects that such account is being used to wash the proceeds of crime, the Bank is obliged to report the fact and nature of its knowledge and suspicions to the concerned authority.
- 22. बैंक खाताहरू नेपालको कानून अनुसार निर्देशित हुनेछन्। बैंक खाताको सन्दर्भमा यदि कुनै किसिमको विवाद वा समस्या उत्पन्न भएमा नेपाली कानून अनुसार निर्देशित र निरुपण गरिनेछ।
  The law governing the account is of Nepal. In the event of any dispute arising in relation to bank account, it will be governed and construed in accordance with Nepali law.
- 23. माथि उल्लेखित कुनै पनि वा सम्पूर्ण शर्त तथा बन्देजहरु परिवर्तन गर्ने अधिकार बैंकमा निहित रहनेछ ।
  - The bank reserves the right to alter any/all terms and conditions specified above without prior notice.

#### सचना (Notice)

यसमा उल्लेखित शर्तबन्देजहरुमा अन्यथा उल्लेख भएकोमा बाहेक यस सम्बन्धमा बैंकले पठाउने कुनै पिन मागदावी वा सूचना वा जानकारी खातावालाले दिएको ठेगाना (वा समय समयमा खातावालाले बैंकलाई जानकारी गराएको अन्य ठेगाना) मा लिखित रुपमा पठाईने छ । सो ठेगाना पठाईएको पत्र नपुगेमा बैंक जवाफदेही हुनेछैन । साथै बैंकले आफ्नो नियमित प्रक्रिया तथा अन्य कारबाही अगाडी बढाउन यसले बाधा प-याएको मानिने छैन ।

Same as otherwise provided in these terms, any demand or communication made by the Bank under these terms shall be in writing and made at the address given by account holder (for such other address as notified to the Bank from time to time) and the bank shall not be held responsible for non delivery of such letter posted at such address and the Bank shall be within its right to perform the desired actions as deemed appropriate.

## शर्तबन्देजहरु उपर स्वीकारोक्ति (Acceptance of Terms and Conditions)

बैंकले समय समयमा हेरफेर वा परिवर्तन गरेका शर्तवन्देजहरु ग्राहकलाई सूचना दिनासाथ लागु हुनेछन् । त्यस्तो सूचना बैंकको सूचना पाटीमा १५ दिनसम्म राखिएमा रितपूर्वक ग्राहकलाई दिएको मानिनेछ । खाता वा यसमा उल्लेखित शर्तवन्देजहरु अनुरुप बैंक उपर गर्न सक्ने कुनै पिन माग, दावीहरु बैंकको जालसाजी वा बदिनयतपूर्ण काम कारवाहीमा आधारित भएको अवस्थामा बाहेक खातावालाले गर्न सकेको सबैखाले माग, दावीहरु यसै लिखतबाट फिर्ता लिएको मानिनेछ । यसमा उल्लेखित शर्तवन्देजहरुका सम्बन्धमा बैंकले गरेको व्याख्या ग्राहकको लागि अन्तिम र मान्य हुनेछ । उपरोक्त शर्तवन्देजहरु उपरको ग्राहकको स्वीकारोक्ति स्वरुप आवेदन फारममा ग्राहकले हस्ताक्षर पूर्व उक्त शर्तवन्देजहरु पढी, वाची सोको मतलव तथा परिणाम बुभोको ठिक साँचो हो ।

Any revision or modification in the terms will become effective upon notice being given to the customer, such notice being deemed to have been properly given, if displayed at the counters of the bank for a period of 15 days. The customer hereby waives any and all claims against the Bank pursuant to the accounts or these terms unless such claim is based on the fraud or willful misconduct of the Bank. The Bank's interpretation of these terms shall be final and binding to the customer. The customer has signed the application form as a token of acceptance of the aforesaid Terms and read and understood the Terms prior to such signing.

	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		खातांवालाक	ो हस्ताक्षर (Signature of Accoun	t holder)
No. of Signature required विशेष निर्देशन, ऐच्छिक (Special Ins	एकल Single tructions, If any)	संयुक्त Joint	कुनै ए Any (	क कुनै दुई One Any Two	
		दस्तखत नमुना (Sign	nature Specimen)	,	
नाम (Name) NABINA AV		काला मसा प्रयाग गनुहाला	T (Please sign with black ink. नाम (Name)	)	
दस्तखत (Signature)		Photo	दस्तखत (Signature)	Photo	
नाम (Name)	118		नाम (Name)		
दस्तखत (Signature)  परिचयकर्ता (Introducers Name परिचयकर्ताको खाता नं (Introducers)  खातावालाको यस वैंकमा कम्तिमा पनि ६	cers A/c No.): इ महिना पुरानो खाता हुनु	पर्नेछ ।(The account holder	दस्तखत (Signature) कर्ताको ठेगाना (Introducers A	Address):  er of this bank at least for the past 6 mont	
परिचयकर्ताको बयानः म/हामी निवेद Introducers Declaration: I/We co परिचयकर्ताको सही (Signature o	onfirm the identifica			applicant(s).	
Annex 1. Interviewer's Declaration I hereby certify that I have person his/her ID and address proof doc	ation:  nally interviewed th		ৰি (For Bank's Use Only) Bank's KYC guidelines. The	details provided by the customer mate	ches with
Interviewer's Name Account Number		Interviewe	er's Signature	Job Position	
Account Officer	Industry	Sector	Target/ Risk Category	Customer Status Da	ite
Prepared By		Entered By	Reviewed By	Approved By	